

ゴミ出しについてのお願い

★ ゴミは、京都市指定にゴミ袋を使用して、収集日まで各自の部屋やベランダなどで保管して下さい。京都市指定のゴミ袋はスーパーやコンビニなどで購入して下さい。Please put your garbage into the garbage bag which Kyoto city government appointed and please keep them in your room by the garbage collection day. And **please buy the the garbage bags which Kyoto city government appointed in the supermarket and so on.**

★ 資源ゴミ(プラスチック容器・ラッピング)「缶・びん・ペットボトル」は、洗ってから、京都市指定の透明の「資源ごみ用」の袋に入れて出してください。汚れが落ちないものは、「燃やすゴミ」として京都市指定の袋に入れて出して下さい。
After you rinsed clean your resource garbage, please put them into the transparent plastic bags for the resources garbage which Kyoto city appointed. And please put them on the designated place at the designated day and time.
Dirty containers and wrappings that can't be rinsed clean should be handled as "Burnable garbage".

☆ 「燃えるゴミ・リサイクルしないゴミ」は、京都市指定の「燃やすゴミ用」の黄色の袋を使用して、月曜の朝と木曜の朝(8時まで)に出して下さい。 Please put your "**burnable garbage and non-recycle garbage**" into the yellow bag for the burnable garbage which Kyoto city government appointed. And please bring them on Monday morning and Thursday morning(by 8 am).



☆ 「プラスチック容器・ラッピング」は、洗ってから、京都市指定の透明の「資源ごみ用」の袋に入れて、火曜の朝(8時まで)に出して下さい。 Please put "**Plastic containers and Wrappings**" into transparent bag for resources garbage which Kyoto city appointed, and please bring them on Tuesday morning(by 8 am).



☆ 「缶・びん・ペットボトル」は、洗ってから、京都市指定の透明の「資源ごみ用」の袋に入れて、水曜の朝(8時まで)に出して下さい。 Please put "**Cans, Glass bottles, PET bottles(plastic bottles)**" into appointed bags, and bring them on Wednesday morning(by 8 am).

☆ 「古紙(古新聞・段ボール)」は、「燃えるゴミ」として出して頂くか、ちり紙交換業者へ出して下さい。 Please put "**the newspaper and the corrugated cardboards**" as "**burnable garbage**". In this case, please put them into the yellow bag for the burnable garbage which Kyoto city government appointed. Or please bind them and hand to the recycle person.